

图书基本信息

书名:<<花>>>

13位ISBN编号:9787550609532

10位ISBN编号:7550609535

出版时间:2011-12

出版时间:凤凰出版社

作者:刘捷

页数:481

字数:283000

版权说明:本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介,请支持正版图书。

更多资源请访问:http://www.tushu007.com



前言

序 马蒂欧说,如果我做妓女,肯定能挣大钱。

他说我天生是个婊子,不做妓女,实在是浪费才华。

也许他有过的女人实在有限,尽管他自诩是花丛老手,见多识广;也许他这样说不过是为了恭维我, 尽管他的赞美方式总是有些过火。

但无论如何,我都知道我做不了妓女。

并不是我对这种古老的职业持有多么大的成见,而是我根本不可能去从事一种跟我三十多年的人生阅 历毫不相干的职业。

不管在未来的岁月里如何落魄,我的天性都不允许我沉沦到这一步。

我不是没有过别的梦想。

然而,一个30多岁的中国女人能在巴黎做什么呢?

嫁给一个窝囊的法国男人,做一个平庸的家庭主妇?

我似乎连这样的可能都没有。

也许我有过类似的机会,但我却一错再错地错过了。

继续攻读我的博士学位?

可一个孤苦伶仃的老女人守着一大堆学位又有什么用呢?

我一直自强不息,但我向来都不是女强人。

对我来说,女强人是一个可悲无奈的字眼,令我不寒而栗。

不是我没出息,而是我觉得一个女人的生活中有比虚荣心更核心的东西,至少是像我这样的女人。

我可以历尽千辛万苦,跑到法国来留学,但是,留学不是我唯一的或者说真正的目的。

我到法国来,是为了追随一个男人,一个在我的生命之河中掀起过惊涛骇浪的男人。

可是,他不爱我;而我,后来也移情别恋,尽管出于无奈。

当轰轰烈烈的爱情烟消云散之后,一个女人的生活中就只剩下一片惨白。

你不能再加进任何色彩,因为你拒绝一切。

你所有的情思都倾注在那一个人身上,而他,却已从你身边彻底地走掉了,不再回头。

那双迷人的蓝眼睛再也不会柔情万般地望着你,再也不会对你说:"我爱你,非常非常是你,我的整个身心都属于你,你是我的天使,我的公主,我的心肝,我的宝贝……" 而你,你能做什么呢?

除了哭泣之外,你还能做什么呢?

但是,没有人会看见你的眼泪,也没有人想看见你的眼泪。

你的面前只有窗外那些鳞次栉比的无动于衷的灰色楼房,还有天边一抹惨淡的晚霞,辉映着近在咫尺却又遥不可及的埃菲尔铁塔的顶尖。

你不知道,此时此刻,他正游荡在这座古老而又冷漠的城市中的哪个角落。

当你第一次哭泣的时候,他款款地走过来,双手捧起你的下巴,温柔地吻干你面颊上所有的泪痕,然后,试探性地把他那带有一丝咸味的舌尖贴近你那颤抖的双唇。

你试图抗拒,可你没有抗拒。

于是,他在这两片鲜红的花瓣中吸吮着,游弋着……终于,你被这甜腻而灼热的电流融化了,你让他剥掉你的衣服,你让他把滚烫的热吻撒遍你的全身,你对他说:"我要

你……" 然而,当你一次又一次地、没完没了地哭个不停的时候,他就渐渐地失去了他的好脾气。

开始,他哄着你说,你太美了,不应该哭;后来,他实在不耐烦了,便生硬地说,你不能哭,如果你 哭,就证明你跟我在一起不幸福,而我希望你幸福。

于是,他走了。

因为他不想看见你的眼泪,因为他想让你幸福。

而你,你永远无法让他明白,你需要的只是一个同样热度和同样湿度的吻。

那就是你所有的幸福所在。





内容概要

花,一位来自北京的青年教师,初到巴黎。

在这座陌生的城市中,她往返于大学与自己狭小的学生公寓之间,也在旧男友和新朋友之间徘徊。一天,她偶遇马蒂欧,一个市场搬运工。

这个鲁莽的男人与她身处完全不同的两个世界,却极其神速、极其蛮横地闯进了她的生活,搅乱了她的情感。

她感到天崩地裂、身心失衡。

这个疯狂而神秘的拉丁情人给了她最炽烈的爱情,也给了她最莫明的困扰。

终于有一天,这爱情撕下了温情脉脉的面纱,赤身裸体地呈现在她的面前,她的双眼、她的心被深深地刺痛了。

她决定离开他。

为此,她作了无数次挣扎,而每一次挣扎之后,却发现自己越陷越深.....



作者简介

刘捷,法文姓名:Jie LIU-FALIN。

山东大学英美文学学士,北京电影学院文学硕士,法国新索邦巴黎第三大学电影硕士。 著有长篇小说《花》、《吻》,电影剧本《花》,并由娄烨导演改编为电影《花》(英文名Love and Bruises)参加了第68届威尼斯电影节"威尼斯日"单元的展映。

曾任教于北京电影学院,从事外国电影教学与研究,在中国的《当代电影》、《电影艺术》,法国的《电影手册》等杂志上发表过多篇论文和译文,出版过《剧作的问题》、《英汉电影词典》等译著或著作。

2000年获法国政府奖学金留学法国,现居法国。



章节摘录

走出地铁站时,我发现手机上有好几个留言,显然,那位叫马蒂欧的同志已经等得不耐烦了,我 刚要给他打过去,他先又打了过来。

&ldquo:你在哪儿?

&rdquo:他的声音急不可待。

"对不起,"我找不到更合适的托词,"我不太舒服,你能来我家吗? " 我不知道自己为什么会发出这样的邀请,其实,我已经完全没有想见他的愿望了。 梁彬把我搞得晕头转向,四肢疲乏。

我只是觉得抱歉,让他等了好半天。

可是,为了弥补自己的过失,我犯了一个更大的错误:引狼入室 把一个陌生人招到自己家里来。 "好的,"这一招果然奏效,他完全消了气,"告诉我地址,我马上就到。

" 我站在学生公寓门前的台阶上等他。

他说他有一辆车,于是,我就盯着每一辆路过的汽车,但他却在我不留神的时候,从路的拐角处走了 过来。

他看上去很清瘦,穿了一身与他的模样非常不协调的黑色中山装。

当然,他是故意穿给我看的。

他一直非常喜欢这套使他看上去有点儿滑稽的衣服。

其实,他对中国一无所知,但却似乎对这个遥远的国度充满了奇思怪想。

尽管我不知道他长什么样儿,我还是认出了他 是他的那双眼睛。

他说别人认为他的眼睛笑起来像理查·基尔 ,但我觉得更像保罗·纽曼 , 湛蓝得令人浮想联翩到法国南方的蓝色海岸。

他的眼角和嘴角分别有四条充满稚气而又个性鲜明的细细的纹络,这使得他的侧面轮廓非常耐看

后来,每当我们走在地铁里或大街上的时候,他的侧影总是令我玩味不烦。

他喜欢习惯性地咬住下唇,翘起嘴角,这使他的整个面庞显得更加桀骜不驯。

他的个头不太高大,但身材匀称,精干有力,走起路来,总是带着一股野劲。

以前,我一直对像杰里米·艾恩斯那样有着一派绅士风度的男子很痴迷,迪埃里是他的化身,可是,他没有前者那股对爱情一如既往、誓死不渝的执著 杰里米·艾恩斯在电影中最拿手的角色,至少他没在我这里表现出来。

也许那种执著本身就是电影。

这大概就是我最大的悲剧。

我是一个不可救药的白日梦患者,常常把电影与现实混为一谈;我似乎没有仔细想过, 我认识的不过是银幕上的杰里米·艾恩斯,我根本不认识生活中的他。

在我的生活中,所有跟他相近的男人都跟我无缘。

再比如伯努瓦,他的身上有着同样令我倾心的品质,但我和他之间存在着一条深深的鸿沟,这条鸿沟不仅仅是他跟让娜的婚姻,迪埃里也是横亘在我们中间的一大障碍。

当我的心里还积聚着对一个男人无法释放的浓烈的爱情的时候,我不会有心思去勾引另一个男人。 所以,我没有对马蒂欧一见钟情。

事实上,起初我根本没有重视他。

我把他带回家,只是因为我没有心情赶到梦之广场,又不忍心让他太失望。

他看我的眼神,诚恳而专注,一副纯真无邪的天使模样,这使我对他立即产生了某种好感。

&Idauo:你病了吗?

"他一见面就关切地问我, "我带你去看医生好吗?

&rdquo: 他的关心似乎超出了一个陌生人应有的程度,既令我感动又令我羞愧。

我明明没有病,或者,的确有点儿神经病。

"没事儿,我只是脑袋昏昏的,起不来。



" 这是实话。

从昨天晚上到现在,我像吃了迷魂药似的,神志不清,尽管我迷迷糊糊地干了一件非常了不起的清醒事:跟梁彬分了手。

"呵,你喜欢睡懒觉。

" "今天是礼拜天嘛。 &rdquo: &ldquo:我从来不睡觉。

" 我惊奇地看着他。

他的一双眼睛炯炯有神,清澈见底,如果天天不睡觉还能有这么一双眼睛,那也够神的了。

"我没有骗你,"他觉察出我的疑惑,"我这人神经总是很紧张,一紧张,我就失眠。

" 原来他的神经也有问题,这下我倒是找到了知音。

我们在我那散发着潮气的十平米小屋里只待了五分钟,他迅速地环顾了一下,然后就跟我讲了一大堆关于"住在这么潮湿的房间里有损于健康"的大道理。

我不置可否,却猜想他是否能觉察出我前一天根本没有在这里过夜的迹象。

跟他一样,我也是今天第一次踏进这块小小的沼泽地。

但是,他没有丝毫怀疑。

他说要请我吃饭,我没有胃口,可不知为什么还是跟他走了。

他说去意大利广场。

我以为他会开车去,但他说不远,走着去。

"你的车呢?

" 我问。

他说他的朋友借走了。

我当时没有心情分析他的话是真是假,他说什么仿佛都跟我无关。

我跟他走,只是因为我没有别的目标。

&ldquo:我们还是坐地铁吧。

&rdquo:我对他说。

"你不想散散步吗?

"他说, "今天天儿很好,这可不多见。

&rdquo: 他说得确实有道理。

巴黎的冬天整日雾气蒙蒙,阴雨连绵,难得见得着蓝天、白云和太阳;而大街上,地铁里,那些身着 沉重的冬装的巴黎人,也都天天板着面孔,一副冷漠阴郁的愁苦相。

这位马蒂欧同志却不同,他的脚步轻快而灵敏,一双亮晶晶的蓝眼睛总是笑眯眯的,见到谁都送去春 天般的暖洋洋的问候。

"我热爱生活。

" 他总是这样说。

但是,生活似乎不是那么眷顾和宠爱他。

&Idquo;C'est la vie." 他无可奈何地说。

13 他问我想吃麦当劳还是肯德基,我说我都不想吃。

于是他问我想吃什么,我说我没有任何概念。

基本上,我还是一个心地善良的女人,不像有些女人,拎着菜刀,见了男人就宰。 我说随你便吧。

他说,不行,是我请你吃饭。

干是,我们围着意大利广场转了好几圈。

那天,我穿着一套淡苹果绿的西式冬装,看上去蛮淑女的,而他也穿得一本正经。

我想,这样漂亮的一对似乎不应该去吃麦当劳或者肯德基。

而且当时,我还认为他是35岁,一位35岁的绅士不应该在第一次约会时,就请一位32岁的女士吃这种少儿食品。



最后,我们走进了一家体面的法国餐馆。

点菜的时候,他同样要我拿主意。

我基本上是一个食草动物,在国内时不吃猪肉,害怕有猪囊虫,吃了后变成痴呆。

像我这样的脑力工作者,大脑是谋生的唯一本领,自然要小心;到了法国后,又听说有什么疯牛病之 类的问题,就又戒了牛肉。

现在,唯一能吃的是海鲜。

但是,在巴黎,海鲜太贵,不能天天吃。

&ldquo:没关系,我请你。

"他十分慷慨地说。

我真的不想宰他,我没什么胃口,只要一个沙拉也可以。

但是,他似乎觉得既然进了这样的饭馆,就应该吃得也体面一些。

后来我知道,这是他性格的一个方面。

他虽然是个穷孩子,却相当要面子。

我们挑了一个僻静的角落坐了下来。

他为我点了海鲜冷盘,自己则要了牛排。

我替他担心,他却说不能听信谣传,这种饭店肯定是没有问题的。

如果老板出售有病的肉,会进监狱的。

他给我的印象是他非常相信这个国家的法律,不过,后来他给我的印象或者错觉是,他的麻烦似乎也 正是来自于这个国家过于发达的法律。

他非常殷勤地给我倒白葡萄酒,自己却滴酒不沾。

他说他爸爸酗酒成性,在他小的时候,喝了酒就打他,所以,他痛恨喝酒。

&ldauo:再说,我喝酒是浪费,我从来喝不醉。

" 他教我吃牡蛎的小技巧,我笨手笨脚,他就剥好了递到我的嘴边。

他说我吃东西的样子很好看,所以,就目不转睛地盯着我,搞得我很不好意思。

一个漂亮男人如果丢下架子,就会显得加倍可爱。

这时,我也开始偷偷地打量他。

他的五官的确非常端正,线条既柔和又有力度,一双碧蓝的眼睛清澈见底,有一种淳朴自然的古典美

他的头发是淡棕色的,短短的,像很多时髦的法国男孩子那样,用发胶梳成流行的式样。

他的嘴挺秀气,上嘴唇薄薄的,下嘴唇却比较丰满,一口牙齿洁白而整齐。

"你在看我。

" 他发现了我的偷窥。

他总是说他不太聪明,他的确在很多时候非常愚蠢,但他却是一个感觉相当灵敏的人。

我有点儿不好意思,就乱扯到他的年龄上。

"你多大了?

"他诡秘地一笑。

"那我多大了?

" 那天在电话里他没有猜中,这样面对面,我想,也许可以帮助他理清思路。 &ldquo:你32岁。

" 我大吃一惊!

我想我真的是非常非常的老了,那些男人说我看上去只有25岁,不过是哄着我玩的。

&ldquo:但你看上去只有25岁。

" 他的马屁拍得真不是时候,非但不能安慰我,却更使我羞得无地自容。

"我也25岁。

" 这更令我大吃一惊!

"可是我比你老,"他指指他的脑袋,"这里面已经很老了,"他非常认真



地说。

我用难以置信的目光看着他。

"我不像你,读过很多书。

我没上过几天学,小学都没毕业,可是,我在社会上学到很多东西。

我不太聪明,但我想做一个智者。

我什么都干过,我在军队里待了七年,我很喜欢军队,那里的生活很充实,天天都有事干,而且,不 用为那些乱七八糟的事操心。

我还学会了识别什么样的人你能够信任和依赖,什么样的人能够在最危险的情况下救你一命。

我真的学到了很多东西,但我受了很多伤,不能继续留在那里了。

" 他伸出他的右手,让我摸他的手心,那上面有一条巨大的疤痕。

"这里面是假的,不是肉。

" 他试图攥起右手,但是,他攥不紧,他把一只叉子放进去,叉子从手心中掉了下来。

"你瞧, "他说, "我握不紧, 不过, 这不影响我干别的活。

我浑身都是伤,我的肋骨,我的腰,我的膝盖,都有伤。

&rdquo: 我顿生怜悯。

我无法想象一个如此年轻、如此英俊、如此结实的小伙子会遍体鳞伤。

"不过,我的伤不完全是在军队里落下的。

好多是小时候打架打的。

我小时候很捣蛋,整天打架闹事,干了很多bêtise。

" 他顽皮地笑了。

那时候,我还不知道bêtise这个词,是他教会了我,从此,这个词他总是不离口。

他总是对我说: Ne fais pas de bê:tise!

如果对小孩说,意思是,别调皮,别捣蛋;如果对大人说,意思是,别干蠢事,别犯错误;而他 对我说的时候,则是嘱咐我,千万别乱搞。

……



媒体关注与评论

这本书曾经是我邮箱里的附件,打开之后我就再也没有离开它。

整整一个下午,我遍体鳞伤。

—— 毕飞宇 我读到《花》里有一种"风景" , 那是由一些不同的人物构成的"风景" , 这风景有时候特别好 , 那是一种人的风景 , 而不是物的风景。

—— 娄烨



编辑推荐

《花》是旅法女作家刘捷的最新长篇小说,由娄烨导演改编为同名影片《花》参加了第68届威尼斯电影节"威尼斯日"单元的展映。

书中描写了中国女教师"花"与法国青年马蒂欧无限美好又备受煎熬的一段情感,十分真实又残酷地还原了这段异国爱情从诞生到消逝的整个过程,让人怦然心动又潸然泪下。



版权说明

本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介,请支持正版图书。

更多资源请访问:http://www.tushu007.com